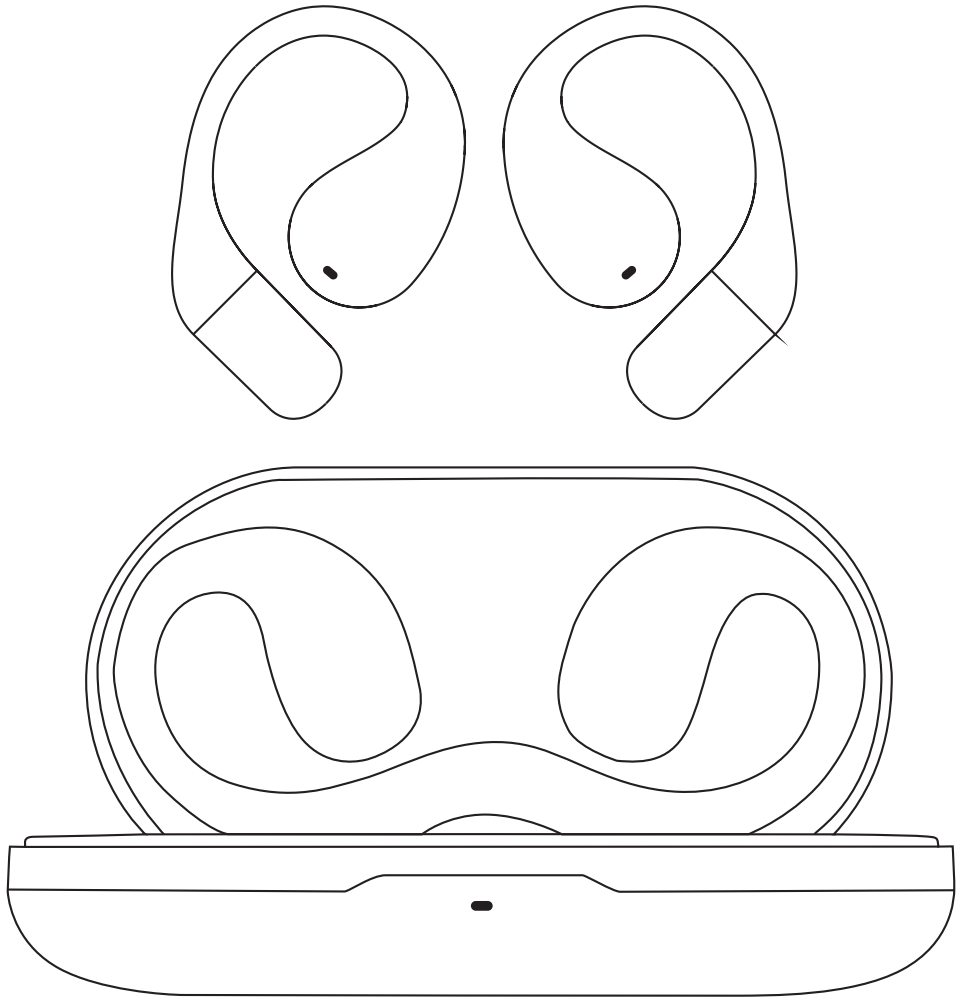
Tianyuemeilai®

USER MANUAL



Contents

User Manual - English ---------- 01-09

Benutzerhandbuch - Deutsch ---------- 10-18

Manuel d'utilisation - Français ---------- 19-27

Manuale dell'utente - Italiano ---------- 28-36

Manual del usuario - Español ---------- 37-45

Activation Code

This one-time activation code is uniquely linked to your earbuds.

Aktivierungscode

Dieser einmalige Aktivierungscode ist eindeutig mit Ihren Ohrhörern verknüpft.

Code d'activation

Ce code d'activation unique est associé à vos écouteurs.

Codice di attivazione

Questo codice di attivazione monouso è collegato in modo univoco ai tuoi auricolari.

Código de activación

Este código de activación único está vinculado exclusivamente a tus auriculares.

Scan the QR code to view the APPinstruction manual.

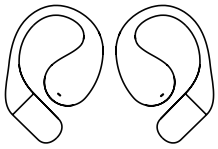
Scan the QR code to watch the APP tutorial video.

Scan the QR code to access the AI translation APP.

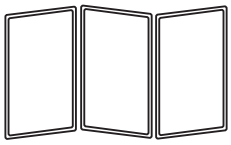
Scan or enter the activation code to activate your device.The code is located on the Contents page of this manual.

For environmental protection, the APP manual is provided in a digital version via a QR code.It is safe to scan and access.

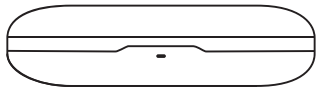
List of Items



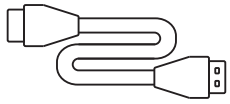
Headset



User Manual

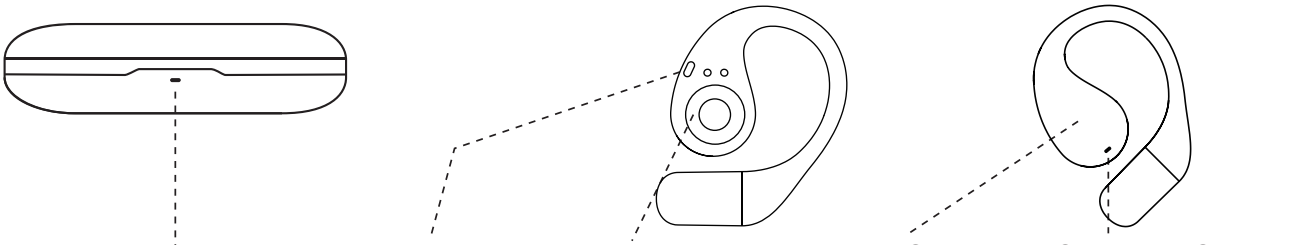


Charging Case



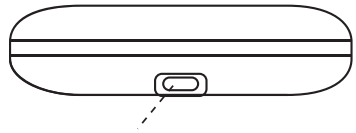
Type-C Charging Cable

Product Introduction



Power On and Pairing

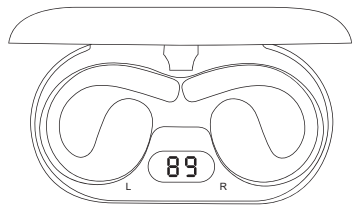
Open the charging case and take out the earbuds. When the indicator light on the earbuds flashes alternately, they will enter automatic pairing mode. When the earbuds are placed back into the charging case, the battery display will show the remaining battery level.



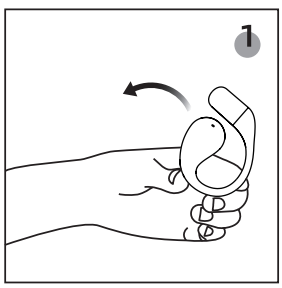
Type-C Interface

Battery Display

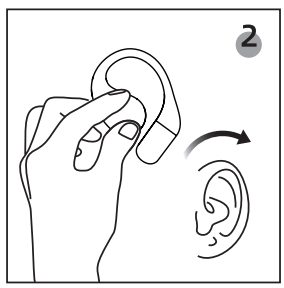
When the earbuds are placed back into the charging case, the battery display will show the remaining battery level.



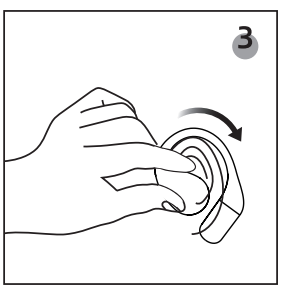
Headset wearing



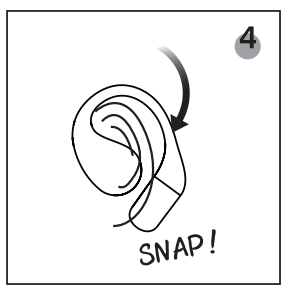
1.Take out the headset



2.Place them around the back of your ear

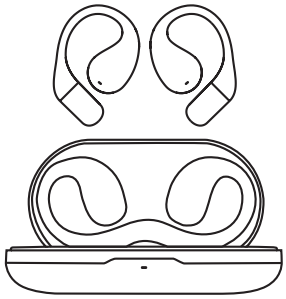


3.Adjust to a comfortable position



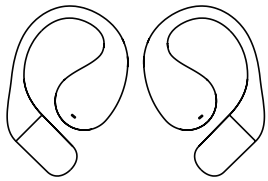
4.Earbuds are ready

Bluetooth pairing

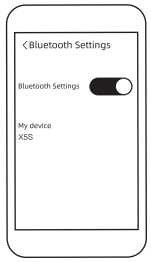


⊙Take out

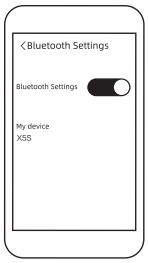
Open the charging case and take out the headset



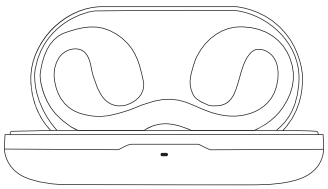
When the headset is turned on



When the Bluetooth is turned on



Pairing succeeded



⊙Put in

The charging case automatically charges the headset,and the headset is turned off

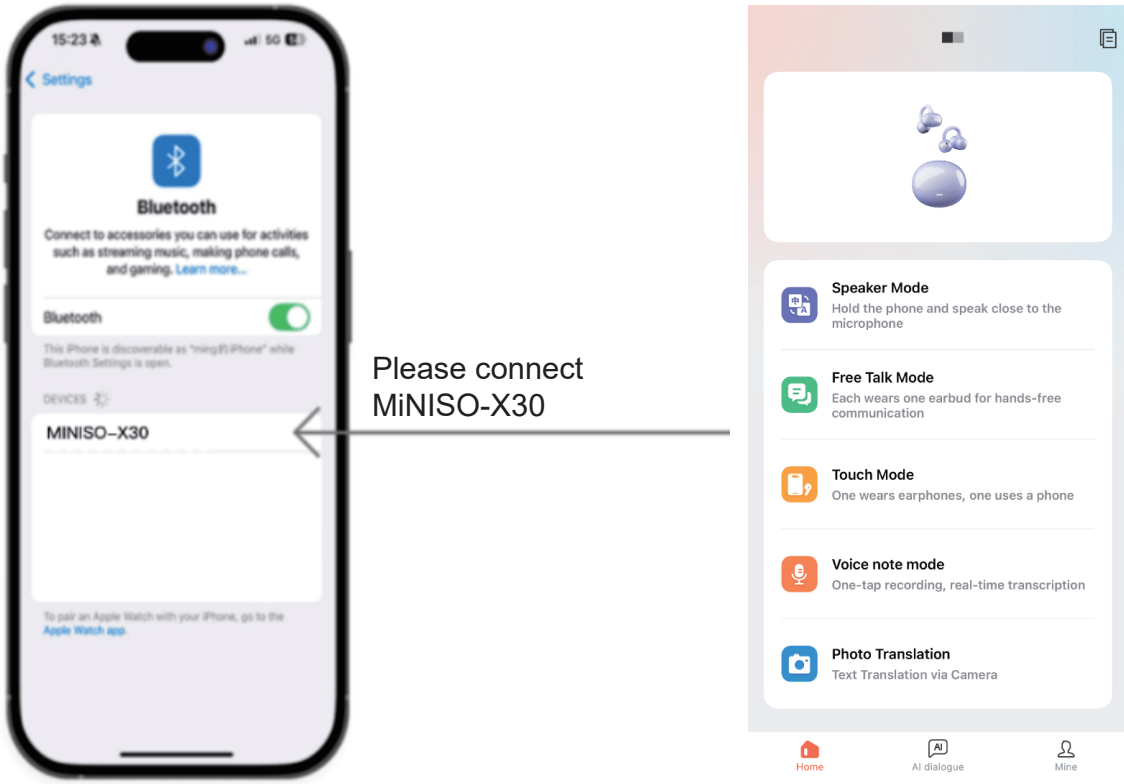
Download TransKit App

A. Scan the QR code below to download and install TransKit.
B. You can also search the keyword "TransKit" on IOS appstore or Google Play， Find the app to install.

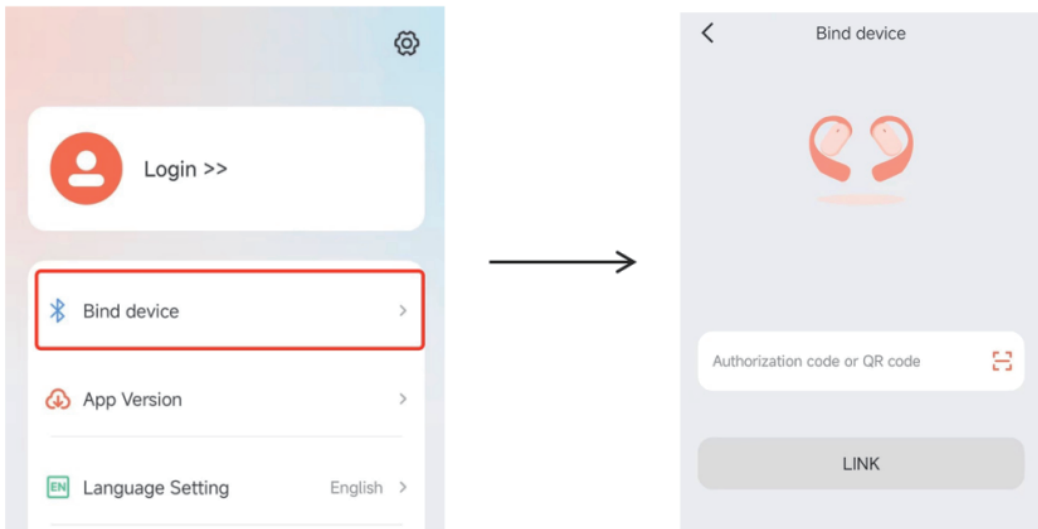
2.Connecting and pairing

A. Open the phone settings to connect to the Bluetooth device. Taking “MINISO-X30” translation headphones as an example, select "MINISO-X30" in the Bluetooth connection of the phone to complete the connection.

B.Open the "TransKit" app, Automatically connect devices.

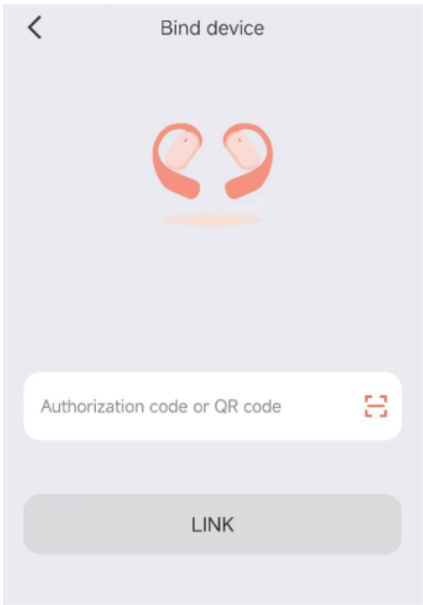


C.After connect the device, Enter ”Mine” Page in the app. Click the “Bind device”.



3.Authorization code activate

A.Scan the Authrization Code（QR Code）
TIPS：The Authorization code is usually printed on the packaging box or instruction manual. Please find it.

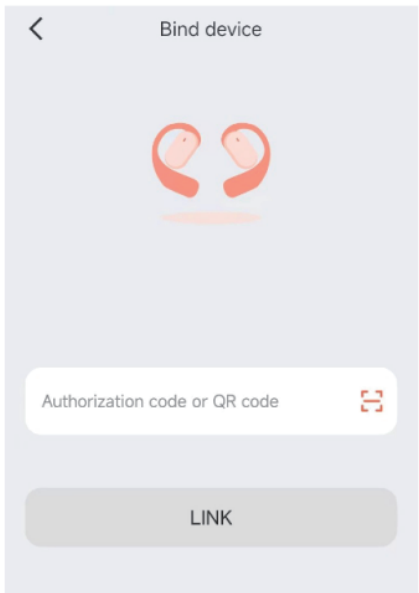


1.Click the Scan Button
2.Scan the QR Code

Sample
Authorization Code



Two ways to Input the Authorization code



1.Enter the Number
2.click the Confrm

Sample
Authorization Code



Functional operation instructions		LED status
Play/Pause	Single press	The lights are off
SiRi switches	Press and hold for two seconds	The lights are off
Next song	Press 2 times	The lights are off
Volume up	Tap 3 times in a row	
Incoming calls are connected/hung up	Single press	The lights are off
The call is declined	When a call is incoming,press and hold for 2 seconds	The lights are off
Low battery alarm	Low power alarm when the power is less than 3.2V;The power is less than 3,1V automatic power off;	The lights are off
Charging		Digital display long flash
Charging is complete		Digital display 100
Charging current	DC 5V/40mA charging,power on charging The earbuds will automatically power off and reset.	

Product Parameters

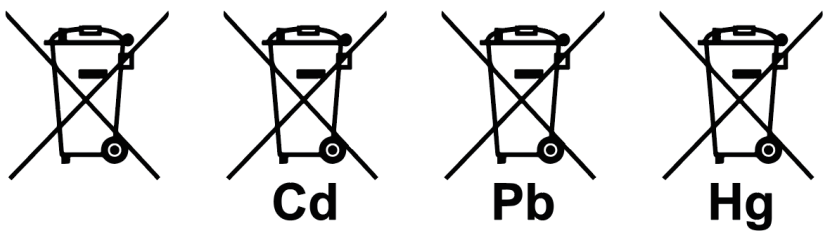
Product model: J500
Product material: TPU
Speaker size: φ13 32Ω Compound film
Headphone capacity: 25mAh
Charging compartment:250mAh
Effective distance: 10M Above
Net weight of headphones:65g
Charging time: 1 Hour
Playback time: 8 Hour
Charging connector: Typ-C

Precautions for use

1、Use a cotton swab to clean the charging surface of the earphone,which wil be stained with dirt.
2、Eaphone should be used correctly according to the requirement.Pay attention to the influence of environment on earphone.In order toensure smooth connection,it is suggested that the distance betweenthe phone and earphone should be within 8 meters.
3、If the headset does not connect or poor communication and otherproblems,please don't remove the headset itself and its accessories,do not use more than the rated amperecharging head to the headset.
4、To make sure you're using your headphones properly,make sure they're fully charged.

Information on the disposal of used batteries

1. The symbol of the crossed-out garbage can on batteries or accumulators indicates that they must not be disposed of in household waste at the end of their life. For batteries containing more than 0.0005% mercury by mass, more than 0.002% cadmium by mass, or more than 0.004% lead by mass, the chemical name of the respective pollutant is located below the trash can symbol - where "Cd" stands for cadmium, "Pb" stands for lead, and "Hg" stands for mercury.



2. You are legally obliged to return old batteries and accumulators after use. You can do this free of charge at a retail store or other collection point in your area. Addresses of suitable collection points can be obtained from your city or local government.Batteries may contain substances that are harmful to the environment and human health. Special care should be taken when handling batteries containing lithium due to the particular risks involved. The separate collection and recycling of old batteries and accumulators is intended to avoid negative effects on the environment and human health.Please avoid the generation of waste from old batteries as far as possible, e.g. by preferring batteries with a longer life or rechargeable batteries.

Please avoid littering public spaces by not carelessly leaving batteries or electrical and electronic equipment containing batteries. Please consider ways to reuse a battery instead of disposing of it, for example by reconditioning or repairing the battery.

Information about electrical and electronic equipment
The following notice is aimed at private end users who use electrical and/or electronic devices to use.

1. Separate collection of old devices
Electrical and electronic equipment that has become waste is referred to as old equipment. Owner In the case of old appliances, they must be collected separately from unsorted municipal waste. In particular, old devices do not belong in the household waste, but rather in special collection and disposal areas Return systems.
2. Batteries and accumulators
Owners of old devices have old batteries and accumulators that are not part of the old device are enclosed, as well as lamps that can be removed from the old device without being destroyed, As a rule, it must be separated from the collection point before handing it over. This does not apply so far the old devices are handed over to public waste disposal authorities and stored there for the purpose of Separated from other old devices in preparation for reuse.
3. Options for returning old devices
If you have old devices, you can take them to the public waste disposal agency established and available options for returning or collecting Hand in old devices for the purpose of proper disposal of the old devices. If applicable, is There is also a sale of electrical and electronic equipment for the purpose of reusing the equipment Devices possible. Further information can be obtained from the relevant collection or collection agency or Return point.
4. Data protection notice
Old devices often contain sensitive personal data. This applies in particular to devicesInformation and telecommunications technology such as computers and smartphones. Please note in In your own interest, everyone is responsible for deleting the data on the old devices to be disposed of End user is responsible.
5. Meaning of the “crossed-out trash can” symbol
The crossed-out symbol that appears regularly on electrical and electronic devices Garbage bin indicates that the respective device must be separated from the device at the end of its service life unsorted municipal waste must be collected.

Tianyueweilai®

AI Headphones Translator/AI Kopfhörer Übersetzer

Model / Modell:	J500
Battery Capacity / Bewertung:	DC 5V
Batch Number / Chargennummer:	See outer packaging
Production Date / Produktionsdatum:	See outer packaging
Time limit for using / Nutzungsdauer:	2 years
DOC link / DOC-Link:	https://tianyueweilai.cn
Battery type / Akku-typ:	Li-ion Battery / Lithium-Ionen-Akku

Manufacturer: Dongguan Shinecon Industrial Co., Ltd
Address: NO.9 Shibei Road, Tangli District, FengGang, DongGuan City, China
Contact: hsgdghkjhdgiuhsdo@163.com

EC REP
Apex CE Specialists GmbH
Address: Grafenberger Allee 277, 40237 Düsseldorf, DE
Contact: Wells Yan
E-Mail: info@apex-ce.com

UK REP
APEX CE SPECIALISTS LIMITED
Address: 89 Princess Street, Manchester, M1 4HT , UK
Contact: Wells Yan
E-Mail: Info@apex-ce.com

FR
Les équipements et accessoires électriques et électroniques, les batteries, les cellules et les cordons sont recyclables



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr Privilegiez la reparation ou le don de votre appareil !



Made in China

Scannen Sie den QR-Code, um die Anleitung für die App herunterzuladen.

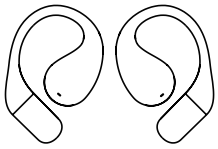
Scannen Sie den QR-Code, um die Anleitung für die App anzuzeigen.

Scannen Sie den QR-Code, um das Tutorial-Video zur Verwendung der App anzuzeigen.

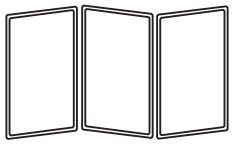
Scannen oder geben Sie den Autorisierungscode ein, um Ihr Gerät zu aktivieren. Der Code befindet sich auf der Inhaltsseite dieses Handbuchs.

Aus Gründen des Umweltschutzes wird das APP-Handbuch in einer digitalen Version über einen QR-Code bereitgestellt. Das Scannen und der Zugriff sind sicher.

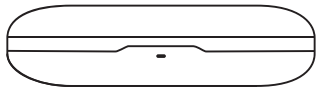
Liste der Artikel



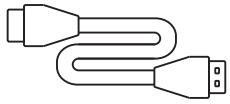
Headset



Benutzerhandbuch

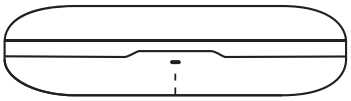


Ladecase

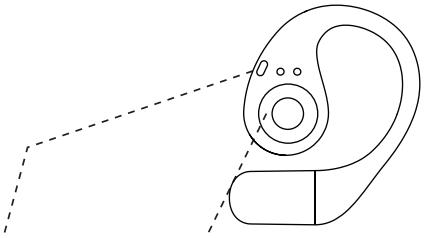


Typ-C-Ladekabel

Produktvorstellung

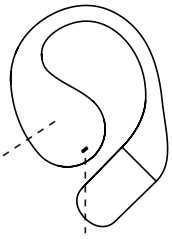


Ladecase-Anzeigeleuchte



Mikrofon

Lautsprecher

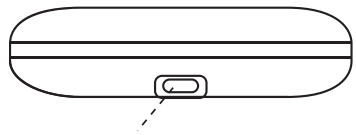


Touch-Steuerbereich

LED-Anzeige

Einschalten und Koppeln

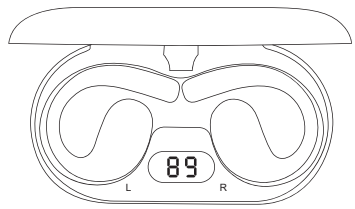
Öffnen Sie das Ladecase und nehmen Sie die Ohrstöpsel heraus. Wenn die Anzeigeleuchte an den Ohrstöpseln abwechselnd blinkt, wechseln sie in den automatischen Kopplungsmodus.
Wenn die Ohrstöpsel zurück in das Ladecase gelegt werden, zeigt die Akku-Anzeige den verbleibenden Akkustand an.



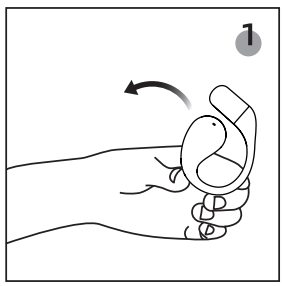
Type-C Interface

Akku-Anzeige

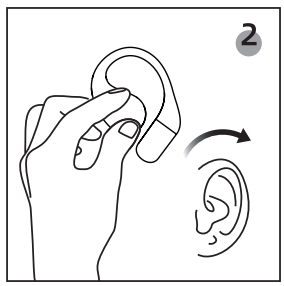
Wenn die Ohrstöpsel zurück in das Ladecase gelegt werden, zeigt die Akku-Anzeige den verbleibenden Akkustand an.



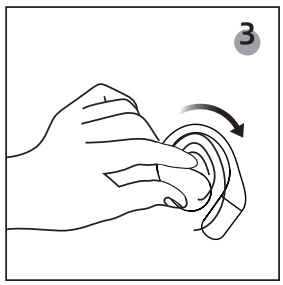
Headset-Tragen



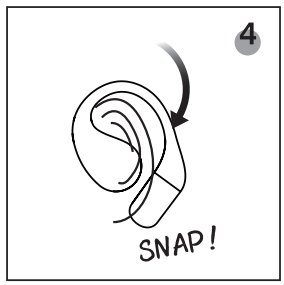
1.Headset entnehmen



2.Hinter dem Ohr anlegen

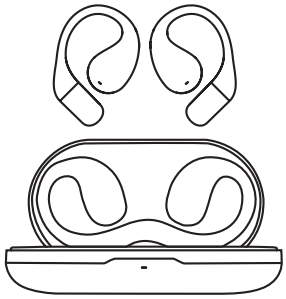


3.Headset In eine bequeme Position anpassen



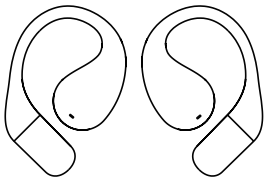
4.Kopfhörer bereit

Bluetooth-Kopplung

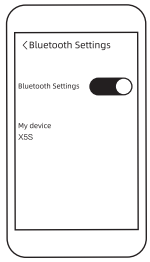


⊙Entfernen

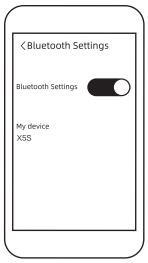
Öffnen Sie das Ladecase und entfernen Sie die Headset



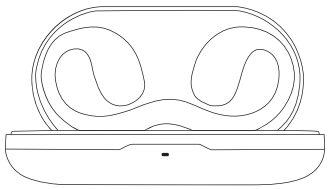
Wenn das Headset eingeschaltet ist



Bluetooth aktiviert



Kopplung erfolgreich



⊙ Einlegen

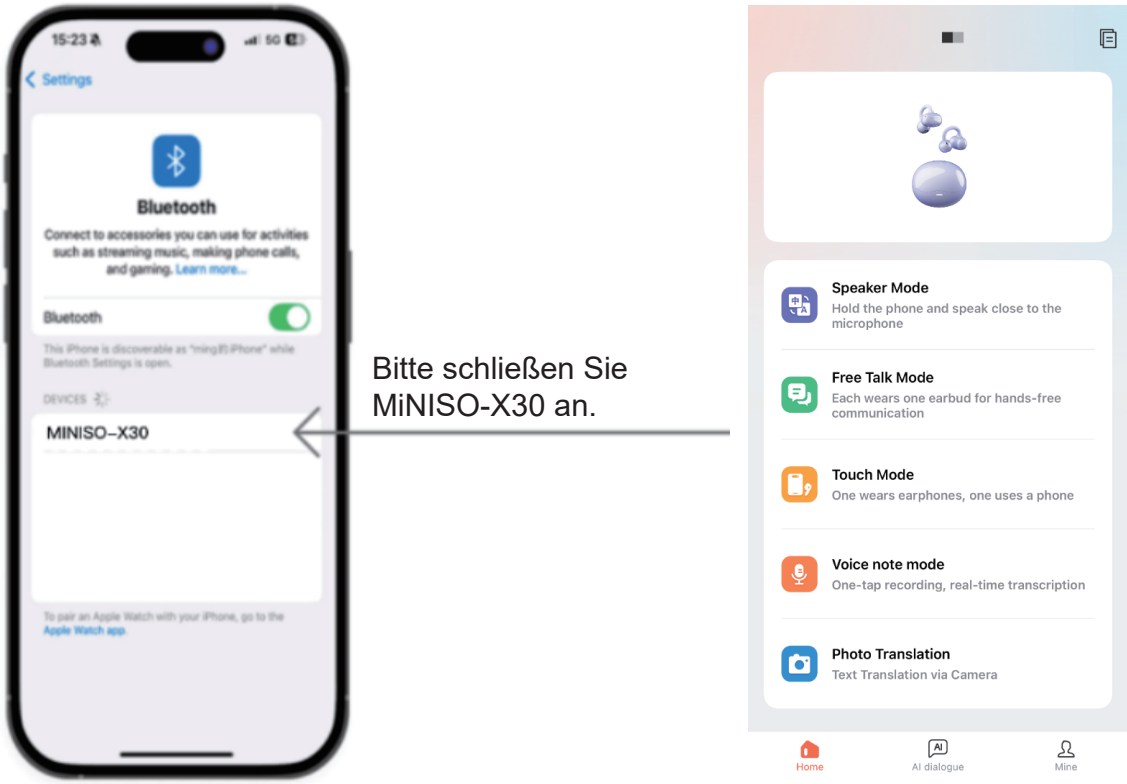
Das Ladeetui lädt das Headset automatisch auf, und das Headset wird ausgeschaltet

TransKit-App herunterladen

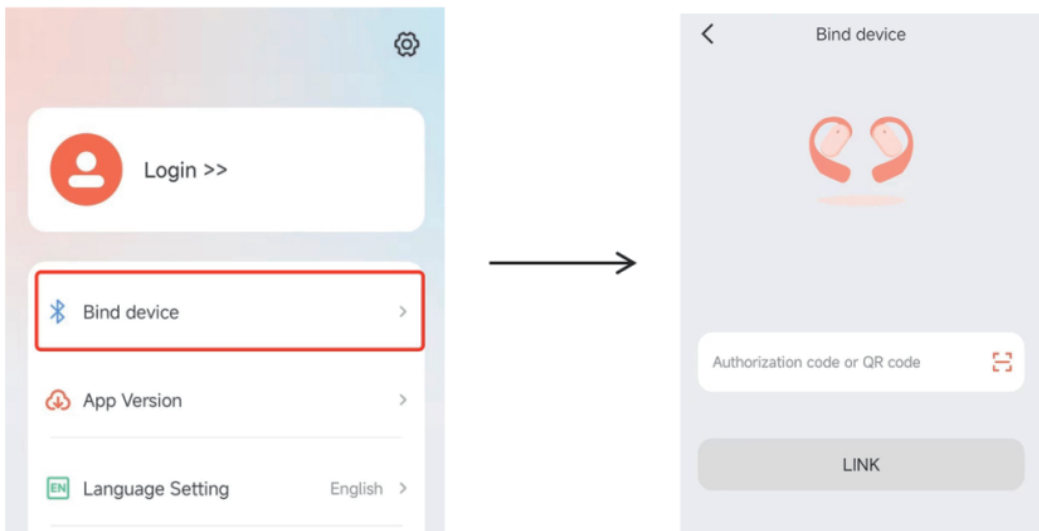
A.Scannen Sie den untenstehenden QR-Code, um TransKit herunterzuladen und zu installieren.
B.Sie können auch im IOS App Store oder bei Google Play nach dem Stichwort “TransKit” suchen und die App zur Installation finden.

2.Verbinden und Koppeln

A.Öffnen Sie die Telefoneinstellungen,um eine Verbindung zum Bluetooth-Gerät herzustellen.Nehmen Sie als Beispiel die Übersetzungskopfhörer “MINISO-X30” und wählen Sie “MINISO-X30” in der Bluetooth-Verbindung des Telefons aus,um die Verbindung herzustellen.
B. Öffnen Sie die App “TransKit” und verbinden Sie die Geräte automatisch.

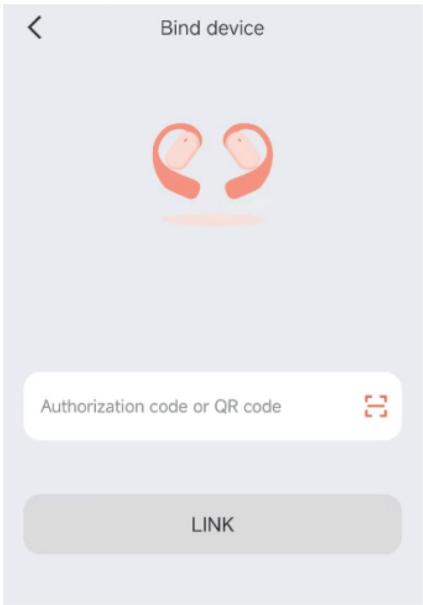


C. Nachdem Sie das Gerät angeschlossen haben, rufen Sie in der App die Seite "Meine" auf. Klicken Sie auf "Gerät binden".



3. Autorisierungscode aktivieren

A. Scannen Sie den Autorisierungscode (QR-Code)
TIPP: Der Autorisierungscode ist in der Regel auf der Verpackung oder in der Bedienungsanleitung aufgedruckt. Bitte suchen Sie ihn heraus.

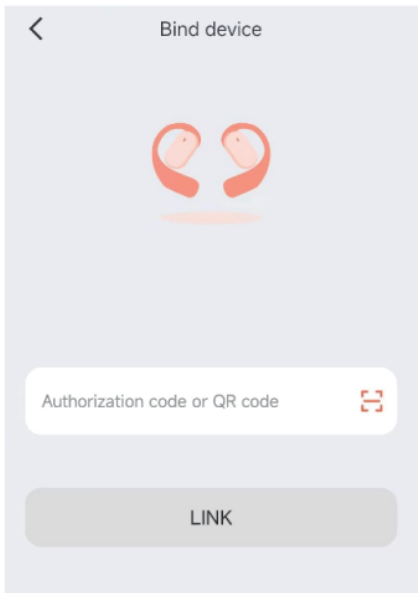


1. Klicken Sie auf die Schaltfläche „Scannen“.
2. Scannen Sie den QR-Code.

Beispiel
Autorisierungscode



Es gibt zwei Möglichkeiten, den Autorisierungscode einzugeben



1. Geben Sie die Nummer ein.
2. Klicken Sie auf „Bestätigen“.

Beispiel
Autorisierungscode



Funktionsanleitung		LED-Status
Wiedergabe/Pause	Einmal drücken	Die Lichter sind aus.
SiRi-Schalter	Zwei Sekunden lang gedrückt halten.	Die Lichter sind aus.
Nächster Titel	Zweimal drücken.	Die Lichter sind aus.
Lautstärke erhöhen	Dreimal hintereinander antippen.	
Eingehende Anrufe werden verbunden/aufgelegt	Einmal drücken	Die Lichter sind aus
Der Anruf wird abgelehnt	Bei einem eingehenden Anruf 2 Sekunden lang gedrückt halten	Die Lichter sind aus
Alarm bei niedrigem Batteriestand	Alarm bei niedrigem Stromverbrauch, wenn die Leistung weniger als 3,2 V beträgt; bei weniger als 3,1 V schaltet sich das Gerät automatisch aus.	Die Lichter sind aus
Laden		Digitalanzeige blinkt lange
Ladevorgang abgeschlossen		Digitalanzeige 100
Ladestrom	DC 5V/40 mA Laden, Strom beim Laden Die Ohrhörer schalten sich automatisch aus und werden zurückgesetzt.	

Produktspezifikationen

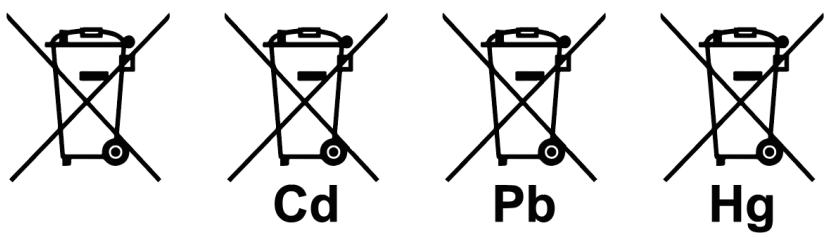
Produktmodell: J500
Produktmaterial: TPU
Lautsprecher: φ13 32Ω-Kompositmembranlautsprecher
Kapazität der Ohrhörer: 25 mAh
Kapazität des Ladecases: 250 mAh
Reichweite: über 10 Meter
Nettogewicht der Ohrhörer: 65 Gramm
Ladezeit: 1 Stunde
Wiedergabezeit: 8 Stunden
Ladeschnittstelle: Typ-C

Vorsichtsmaßnahmen für die Verwendung

1、Verwenden Sie ein Wattestäbchen, um die Ladefläche des Kopfhörers zu reinigen, die mit Schmutz verschmutzt sein kann.
2、Der Kopfhörer sollte gemäß den Anforderungen korrekt verwendet werden. Achten Sie auf den Einfluss der Umgebung auf den Kopfhörer. Um eine reibungslose Verbindung zu gewährleisten, sollte der Abstand zwischen Telefon und Kopfhörer weniger als 8 Meter betragen.
3、Wenn der Kopfhörer keine Verbindung herstellt oder die Kommunikation schlecht ist oder andere Probleme auftreten, entfernen Sie bitte nicht den Kopfhörer selbst und sein Zubehör und verwenden Sie nicht mehr als den Nennstrom des Ladegeräts für den Kopfhörer.
4、Um sicherzustellen, dass Sie Ihren Kopfhörer richtig verwenden, vergewissern Sie sich, dass er vollständig aufgeladen ist.

Informationen zur Entsorgung gebrauchter Batterien

1. Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf Batterien oder Akkus weist darauf hin, dass diese am Ende ihrer Lebensdauer nicht im Hausmüll entsorgt werden dürfen. Bei Batterien, die mehr als 0,0005 Massenprozent Quecksilber, mehr als 0,002 Massenprozent Cadmium oder mehr als 0,004 Massenprozent Blei enthalten, befindet sich unter dem Mülleimersymbol die chemische Bezeichnung des jeweiligen Schadstoffs – wobei „Cd“ für Cadmium, „Pb“ für Blei und „Hg“ für Quecksilber steht.



2. Sie sind gesetzlich verpflichtet, alte Batterien und Akkus nach Gebrauch zurückzugeben. Dies können Sie kostenlos in einem Einzelhandelsgeschäft oder einer anderen Sammelstelle in Ihrer Nähe tun. Die Adressen geeigneter Sammelstellen erhalten Sie bei Ihrer Stadt- oder Gemeindeverwaltung. Batterien können Stoffe enthalten, die für die Umwelt und die menschliche Gesundheit schädlich sind. Bei der Handhabung von lithiumhaltigen Batterien ist aufgrund der besonderen Risiken besondere Vorsicht geboten. Die getrennte Sammlung und das Recycling von Altbatterien und Altakkumulatoren sollen negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit vermeiden. Bitte

vermeiden Sie nach Möglichkeit die Entstehung von Altbatterien, z. B. durch die bevorzugte Verwendung von Batterien mit längerer Lebensdauer oder wiederaufladbaren Batterien.
Bitte vermeiden Sie die Verschmutzung öffentlicher Räume, indem Sie Batterien oder batteriehaltige Elektro- und Elektronikgeräte nicht achtlos zurücklassen. Bitte prüfen Sie Möglichkeiten zur Wiederverwendung einer Batterie anstelle ihrer Entsorgung, z. B. durch Aufarbeitung oder Reparatur der Batterie.

Informationen zu Elektro- und Elektronikgeräten
Dieser Hinweis richtet sich an private Endverbraucher von Elektro- und/oder Elektronikgeräten.

1. Getrennte Sammlung von Altgeräten
Altgeräte sind Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Abfall geworden sind. Besitzer von Altgeräten müssen diese getrennt vom unsortierten Hausmüll sammeln. Altgeräte gehören nicht in den Hausmüll, sondern zu speziellen Sammelstellen.
2. Batterien und Akkus
Besitzer von Altgeräten sollten alte Batterien und Akkus, die nicht zum Altgerät gehören, sowie Lampen, die aus dem Altgerät entfernt werden können, vor der Abgabe an der Sammelstelle trennen. Dies gilt nicht, sofern die Altgeräte an öffentliche Entsorgungsbetriebe übergeben und dort getrennt von anderen Altgeräten zur Wiederverwendung gelagert werden.
3. Rückgabemöglichkeiten für Altgeräte
Wenn Sie Altgeräte besitzen, können Sie diese bei der zuständigen öffentlichen Entsorgungsstelle abgeben. Dort stehen Ihnen verschiedene Rückgabe- und Abholmöglichkeiten zur Verfügung. Geben Sie Ihre Altgeräte dort zur fachgerechten Entsorgung ab. Gegebenenfalls werden auch Elektro- und Elektronikgeräte zum Zweck der Wiederverwendung verkauft. Weitere Informationen erhalten Sie bei der jeweiligen Sammelstelle oder Annahmestelle.
4. Datenschutzhinweis
Altgeräte enthalten häufig sensible personenbezogene Daten. Dies gilt insbesondere für Geräte der Informations- und Telekommunikationstechnik wie Computer und Smartphones. Bitte beachten Sie: Jeder ist in seinem eigenen Interesse dafür verantwortlich, die Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten zu löschen. Der Endnutzer ist dafür verantwortlich.
5. Bedeutung des Symbols „durchgestrichener Mülleimer“
Das Symbol des durchgestrichenen Mülleimers, das regelmäßig auf Elektro- und Elektronikgeräten zu sehen ist, bedeutet, dass das jeweilige Gerät am Ende seiner Nutzungsdauer vom unsortierten Hausmüll getrennt werden muss.

Tianyueweilai®

AI Headphones Translator/AI Kopfhörer Übersetzer

Model / Modell:	J500
Battery Capacity / Bewertung:	DC 5V
Batch Number / Chargennummer:	Siehe Umverpackung
Production Date / Produktionsdatum:	Siehe Umverpackung
Time limit for using / Nutzungsdauer:	2 years
DOC link / DOC-Link:	https://tianyueweilai.cn
Battery type / Akku-typ:	Li-ion Battery / Lithium-Ionen-Akku

Manufacturer: Dongguan Shinecon Industrial Co., Ltd
Address: NO.9 Shibei Road, Tangli District, FengGang, DongGuan City, China
Contact: hsgdghkjhdgiuhsdo@163.com

EC REP

Apex CE Specialists GmbH
Address: Grafenberger Allee 277, 40237 Düsseldorf, DE
Contact: Wells Yan
E-Mail: info@apex-ce.com

UK REP

APEX CE SPECIALISTS LIMITED
Address: 89 Princess Street, Manchester, M1 4HT , UK
Contact: Wells Yan
E-Mail: Info@apex-ce.com



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr Privilegiez la reparation ou le don de votre appareil !



Made in China

Scannez le code QR pour télécharger

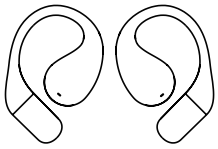
Scannez le code QR pour consulter le manuel d'utilisation de l'application.

Scannez le code QR pour visionner la vidéo tutoriel sur l'utilisation de l'application.

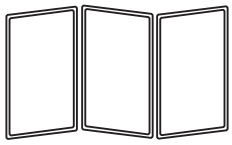
Scannez ou saisissez le code d'autorisation pour activer votre appareil. Le code se trouve à la page Sommaire de ce manuel.

Dans un souci de protection de l'environnement, le manuel de l'application est fourni en version numérique via un code QR. Vous pouvez le scanner et y accéder en toute sécurité.

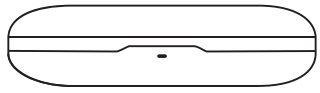
Liste des articles



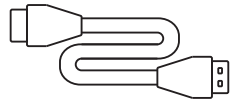
Casque



Manuel d'utilisation

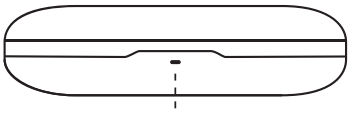


Boîtier de recharge

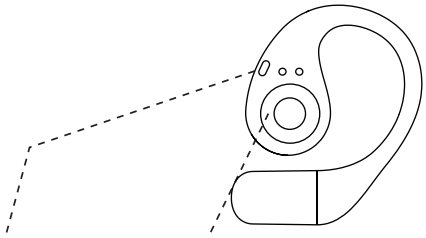


Câble de recharge Type-C

Présentation du produit

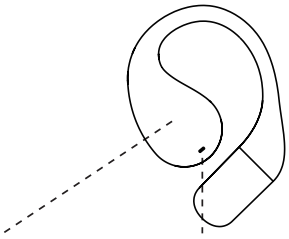


Voyant lumineux du boîtier de charge



Microphone

Haut-parleurs

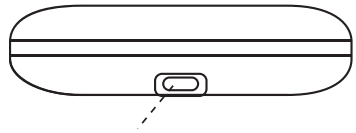


Zone tactile

Indicateur LED

Allumage et Appairage

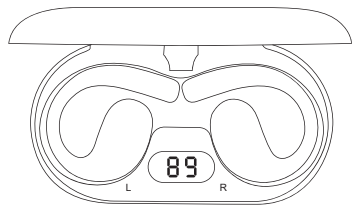
Ouvrez le boîtier de charge et sortez les écouteurs. Lorsque le voyant des écouteurs clignote alternativement, ils passent en mode d'appairage automatique.
Lorsque les écouteurs sont replacés dans le boîtier de charge, l'affichage de la batterie indique le niveau de charge restant.



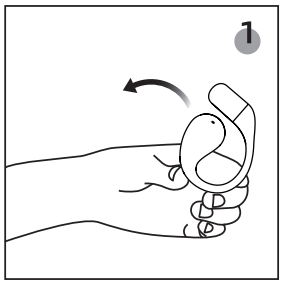
Type-C Interface

Affichage de la Batterie

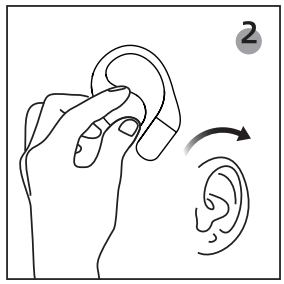
Lorsque les écouteurs sont replacés dans le boîtier de charge, l'affichage de la batterie indique le niveau de charge restant.



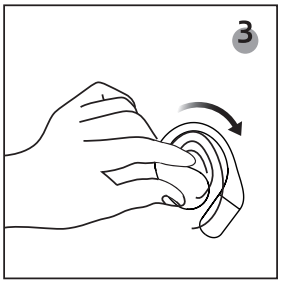
Étapes pour porter les écouteurs



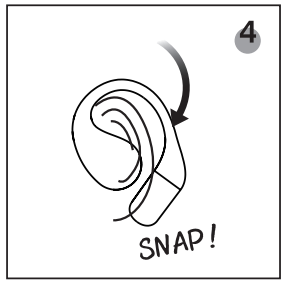
1.Sortir les écouteurs supra-auriculaires



2.Placer derrière l’oreille

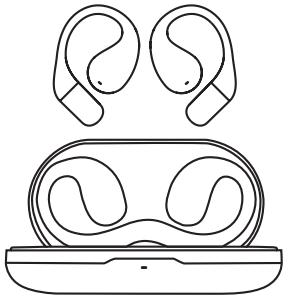


3.Ajuster le casque à une position confortable



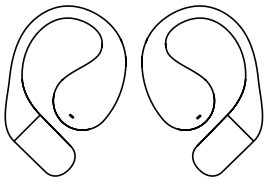
4.Casque prêt

Appairage Bluetooth

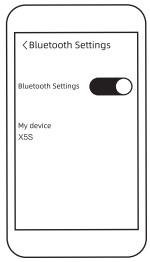


⊙ Sortir

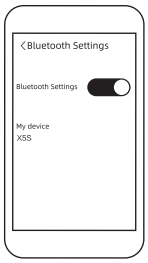
Ouvrez le boîtier de charge et sortez le casque.



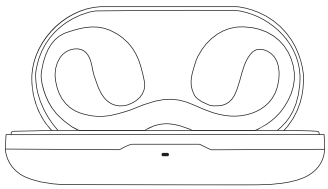
Le casque s’allume.



Le Bluetooth est activé.



L’appairage a réussi.



⊙ Ranger

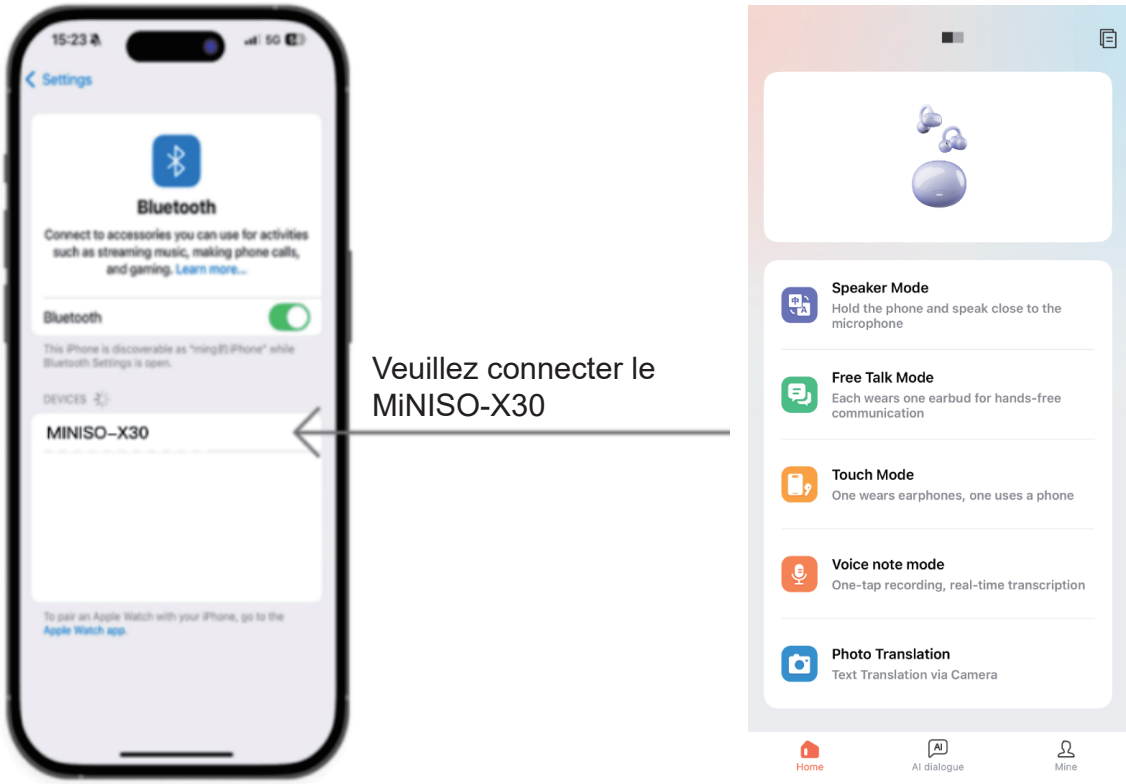
Le boîtier de charge recharge automatiquement le casque, et le casque s’éteint.

1.Télécharger l'application TransKit

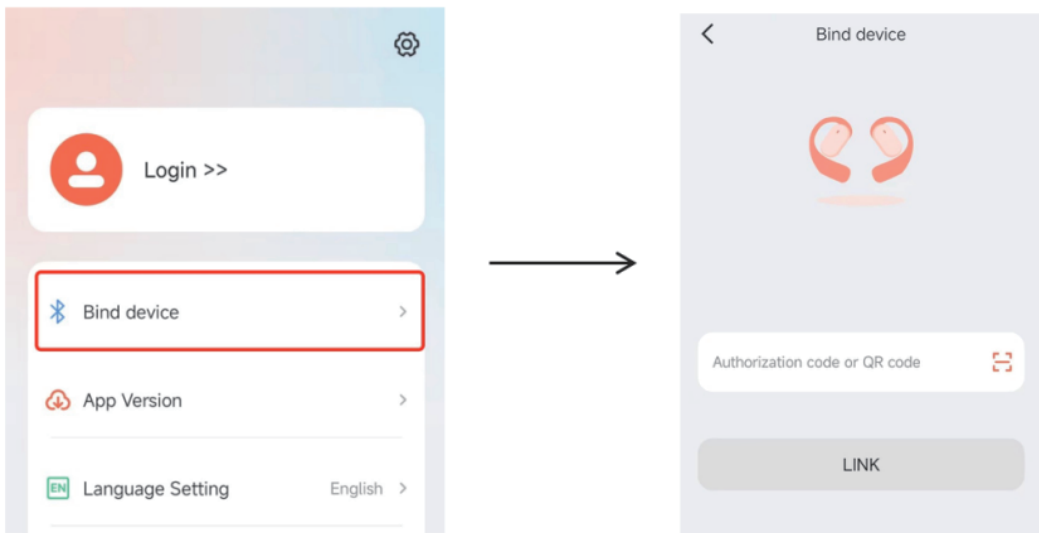
A. Scannez le code QR ci-dessous pour télécharger et installer TransKit.
B. Vous pouvez également rechercher le mot-clé « TransKit » sur l'App Store d'iOS ou Google Play, puis trouver l'application à installer.

2.Connexion et appairage

A. Ouvrez les paramètres du téléphone pour vous connecter à l'appareil Bluetooth. Prenons l'exemple des écouteurs de traduction « MINISO-X30 », sélectionnez « MINISO-X30 » dans les connexions Bluetooth du téléphone pour terminer la connexion.
B. Ouvrez l'application « TransKit », connectez automatiquement les appareils.

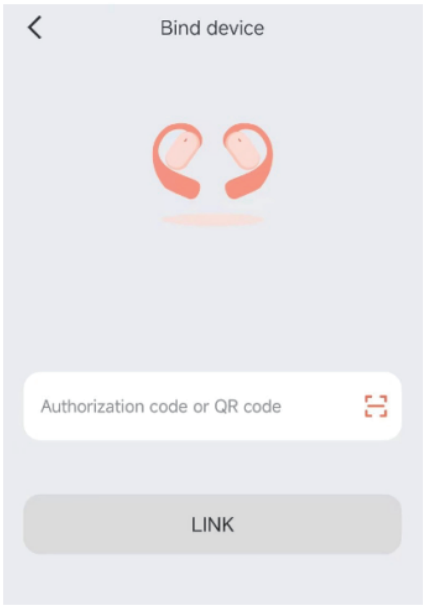


C. Après avoir connecté l'appareil, accédez à la page « Mine » dans l'application. Cliquez sur « Lier l'appareil ».



3. Activation du code d'autorisation

A. Scannez le code d'autorisation (code QR)
CONSEIL : le code d'autorisation est généralement imprimé sur l'emballage ou dans le manuel d'instructions. Veuillez le rechercher.

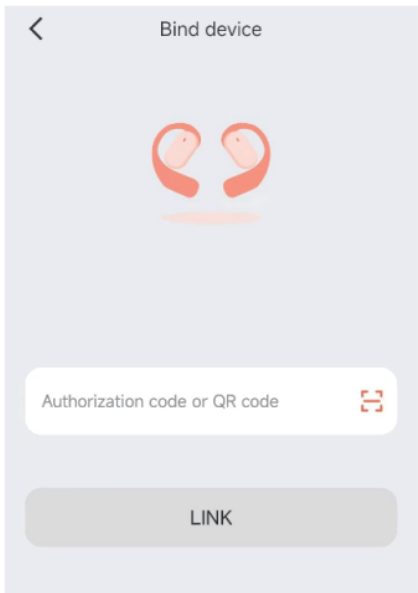


1. Cliquez sur le bouton Scanner
2. Scannez le code QR

Exemple
Code d'autorisation



Deux façons de saisir le code d'autorisation



1. Saisissez le numéro
2. Cliquez sur Confirmer

Exemple
Code d'autorisation



Instructions d'utilisation fonctionnelles		État des voyants LED
Lecture/Pause	Appui simple	Les voyants sont éteints.
Commutateurs SiRi	Appuyez et maintenez enfoncé pendant deux secondes.	Les voyants sont éteints.
Chanson suivante	Appuyez deux fois.	Les voyants sont éteints.
Augmentation du volume	Appuyez trois fois de suite.	
Les appels entrants sont connectés/raccrochés	Appui unique	Les voyants sont éteints
L'appel est refusé	Lorsqu'un appel entrant est reçu, appuyez et maintenez enfoncé pendant 2 secondes	Les voyants sont éteints
Alarme de batterie faible	Alarme de batterie faible lorsque la puissance est inférieure à 3,2 V ; la puissance est inférieure à 3,1 V, arrêt automatique ;	Les voyants sont éteints
Charge en cours		Affichage numérique clignotant longuement
Charge terminée		Affichage numérique 100
Courant de charge	Charge DC 5V/40 mA, mise sous tension pendant la charge Les écouteurs s'éteignent automatiquement et se réinitialisent.	

Spécifications du produit

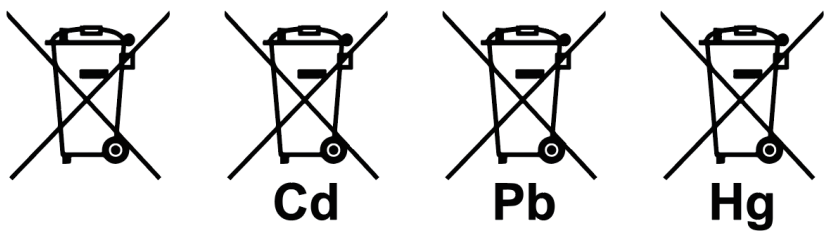
Modèle du produit : J500
Matériau du produit : TPU
Haut-parleur : haut-parleur à membrane composite φ13 32 Ω
Capacité des écouteurs : 25 mAh
Capacité du boîtier de recharge : 250 mAh
Portée effective : plus de 10 mètres
Poids net des écouteurs : 65 grammes
Temps de recharge : 1 heure
Durée de lecture : 8 heures
Interface de recharge : Type-C

Précautions d'utilisation

1、Utilisez un coton-tige pour nettoyer la surface de chargement de l'écouteur, qui sera tachée de saleté.
2、L'écouteur doit être utilisé correctement conformément aux exigences. Faites attention à l'influence de l'environnement sur l'écouteur. Afin d'assurer une connexion fluide, il est recommandé que la distance entre le téléphone et l'écouteur soit inférieure à 8 mètres.
3、Si le casque ne se connecte pas ou si la communication est mauvaise, ou en cas d'autres problèmes, veuillez ne pas retirer le casque lui-même et ses accessoires, et ne pas utiliser une tête de recharge supérieure à l'ampérage nominal pour le casque.
4、Pour vous assurer que vous utilisez correctement vos écouteurs, vérifiez qu'ils sont complètement chargés.

Informations sur l'élimination des piles usagées

1. Le symbole représentant une poubelle barrée sur les piles ou accumulateurs indique qu'ils ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers à la fin de leur durée de vie. Pour les piles contenant plus de 0,0005 % de mercure en masse, plus de 0,002 % de cadmium en masse ou plus de 0,004 % de plomb en masse, le nom chimique du polluant correspondant est indiqué sous le symbole de la poubelle : « Cd » pour le cadmium, « Pb » pour le plomb et « Hg » pour le mercure.



2. Vous êtes légalement tenu de rapporter les piles et accumulateurs usagés après utilisation. Vous pouvez le faire gratuitement dans un magasin de détail ou un autre point de collecte de votre région. Les adresses des points de collecte appropriés peuvent être obtenues auprès de votre ville ou de votre administration locale. Les piles peuvent contenir des substances nocives pour l'environnement et la santé humaine. Une attention particulière doit être accordée à la manipulation des piles contenant du lithium en raison des risques particuliers qu'elles présentent. La collecte et le recyclage séparés des piles et accumulateurs usagés visent à éviter les effets négatifs sur l'environnement et la santé humaine. Veuillez

éviter autant que possible de générer des déchets provenant de piles usagées, par exemple en privilégiant les piles à longue durée de vie ou les piles rechargeables.
Veuillez éviter de jeter des piles ou des équipements électriques et électroniques contenant des piles dans les espaces publics. Envisagez des moyens de réutiliser une pile plutôt que de la jeter, par exemple en la reconditionnant ou en la réparant.

Informations relatives aux équipements électriques et électroniques
La présente notice s'adresse aux particuliers utilisant des appareils électriques et/ou électroniques.

1. Collecte séparée des appareils usagés
Les équipements électriques et électroniques mis au rebut sont considérés comme des appareils usagés. Dans le cas des appareils usagés, ils doivent être collectés séparément des ordures ménagères non triées. En particulier, les appareils usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères, mais déposés dans les points de collecte et de recyclage appropriés.
2. Piles et accumulateurs
Les piles et accumulateurs usagés non intégrés à l'appareil, ainsi que les ampoules amovibles non détruites, doivent être triés avant d'être déposés au point de collecte. Ceci ne s'applique pas tant que les anciens appareils sont remis aux services de gestion des déchets publics et stockés sur place en vue de leur tri et de leur réutilisation.
3. Options de retour des anciens appareils
Si vous possédez d'anciens appareils, vous pouvez les rapporter au service de gestion des déchets publics afin qu'ils soient recyclés ou collectés conformément aux modalités prévues. Le cas échéant, la vente de matériel électrique et électronique en vue de leur réutilisation est également possible. Pour plus d'informations, veuillez vous adresser au point de collecte ou à l'organisme de collecte compétent.
4. Avis relatif à la protection des données
Les anciens appareils contiennent souvent des données personnelles sensibles. Cela concerne notamment les appareils de technologies de l'information et de la communication (TIC) tels que les ordinateurs et les smartphones. Veuillez noter que, dans votre propre intérêt, il est de la responsabilité de chacun d'effacer les données présentes sur les anciens appareils avant leur mise au rebut. La responsabilité incombe à l'utilisateur final. 5. Signification du symbole de la « poubelle barrée » Le symbole de la poubelle barrée qui apparaît régulièrement

sur les appareils électriques et électroniques indique que l'appareil concerné doit être mis au rebut en fin de vie et que les déchets municipaux non triés doivent être collectés.

Tianyueweilai®

AI Headphones Translator/AI Kopfhörer Übersetzer

Model / Modell:	J500
Battery Capacity / Bewertung:	DC 5V
Batch Number / Chargennummer:	Voir l'emballage extérieur
Production Date / Produktionsdatum:	Voir l'emballage extérieur
Time limit for using / Nutzungsdauer:	2 years
DOC link / DOC-Link:	https://tianyueweilai.cn
Battery type / Akku-typ:	Li-ion Battery / Lithium-Ionen-Akku

Manufacturer: Dongguan Shinecon Industrial Co., Ltd
Address: NO.9 Shibei Road, Tangli District, FengGang, DongGuan City, China
Contact: hsgdghkjhdgiuhsdo@163.com

EC REP
Apex CE Specialists GmbH
Address: Grafenberger Allee 277, 40237 Düsseldorf, DE
Contact: Wells Yan
E-Mail: info@apex-ce.com

UK REP
APEX CE SPECIALISTS LIMITED
Address: 89 Princess Street, Manchester, M1 4HT , UK
Contact: Wells Yan
E-Mail: Info@apex-ce.com

FR
Les équipements et accessoires électriques et électroniques, les batteries, les cellules et les cordons sont recyclables
REPRISE À LA LIVRAISON OU À DÉPOSER EN MAGASIN OU À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr Privilegiez la reparation ou le don de votre appareil !

FR

Made in China

Scansiona il codice QR per scaricare

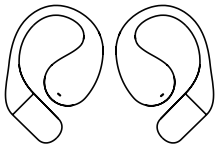
Scansiona il codice QR per visualizzare il manuale di istruzioni dell'APP.

Scansiona il codice QR per visualizzare il video tutorial sull'utilizzo dell'APP.

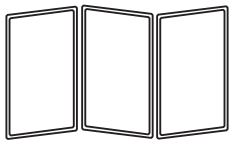
Scansiona o inserisci il codice di autorizzazione per attivare il tuo dispositivo. Il codice si trova nella pagina dei contenuti di questo manuale.

Per proteggere l'ambiente, il manuale dell'APP è disponibile in versione digitale tramite un codice QR. È sicuro da scansionare e accedere.

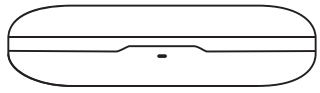
Lista degli oggetti



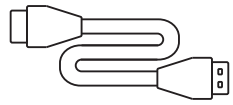
Cuffie



Manuale utente

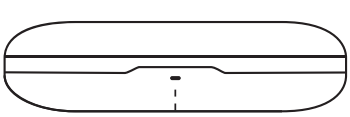


Custodia di ricarica

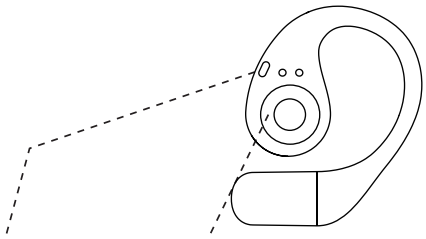


Cavo di ricarica Type-C

Presentazione del prodotto

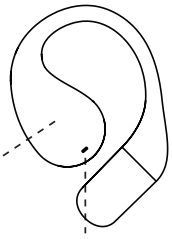


Voyant lumineux du boîtier de charge



Microphone

Altoparlanti

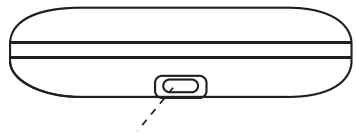


Zone tactile

Indicatore LED

Accensione e Associazione

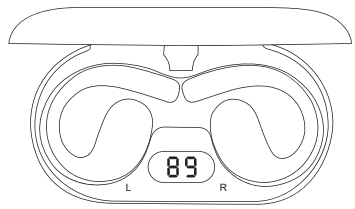
Aprire il case di ricarica e estrarre gli auricolari. Quando l'indicatore sugli auricolari lampeggia alternativamente, questi entreranno in modalità di associazione automatica.
Quando gli auricolari vengono riposti nel case di ricarica, il display della batteria mostrerà il livello di carica residuo.



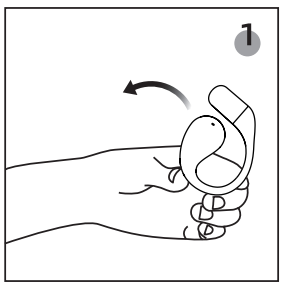
Type-C Interface

Display della Batteria

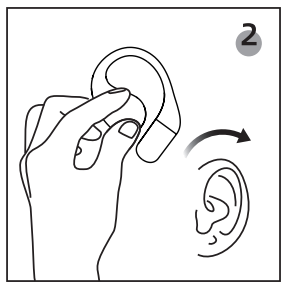
Quando gli auricolari vengono riposti nel case di ricarica, il display della batteria mostrerà il livello di carica residuo.



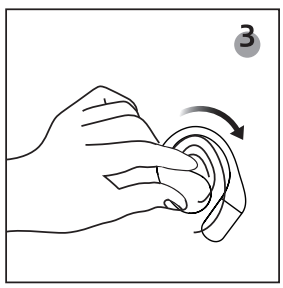
Indossare le cuffie



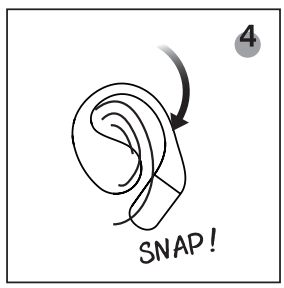
1.Rimuovere le cuffie



2.Indossare dietro l’orecchio

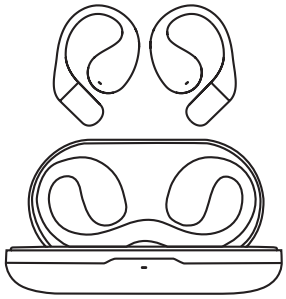


3.Regolare le cuffie in una posizione comoda



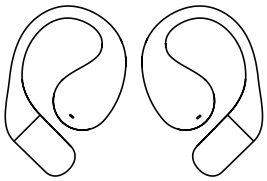
4.Cuffie pronte

Associazione Bluetooth

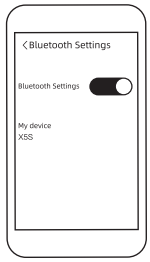


⊙ Prelevare

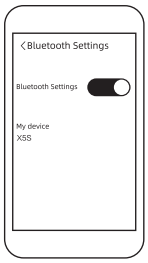
Aprire il case di ricarica e prelevare l'auricolare.



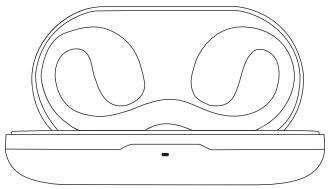
L'auricolare si accende.



Il Bluetooth viene attivato.



L'associazione è riuscita.



⊙ Riporre

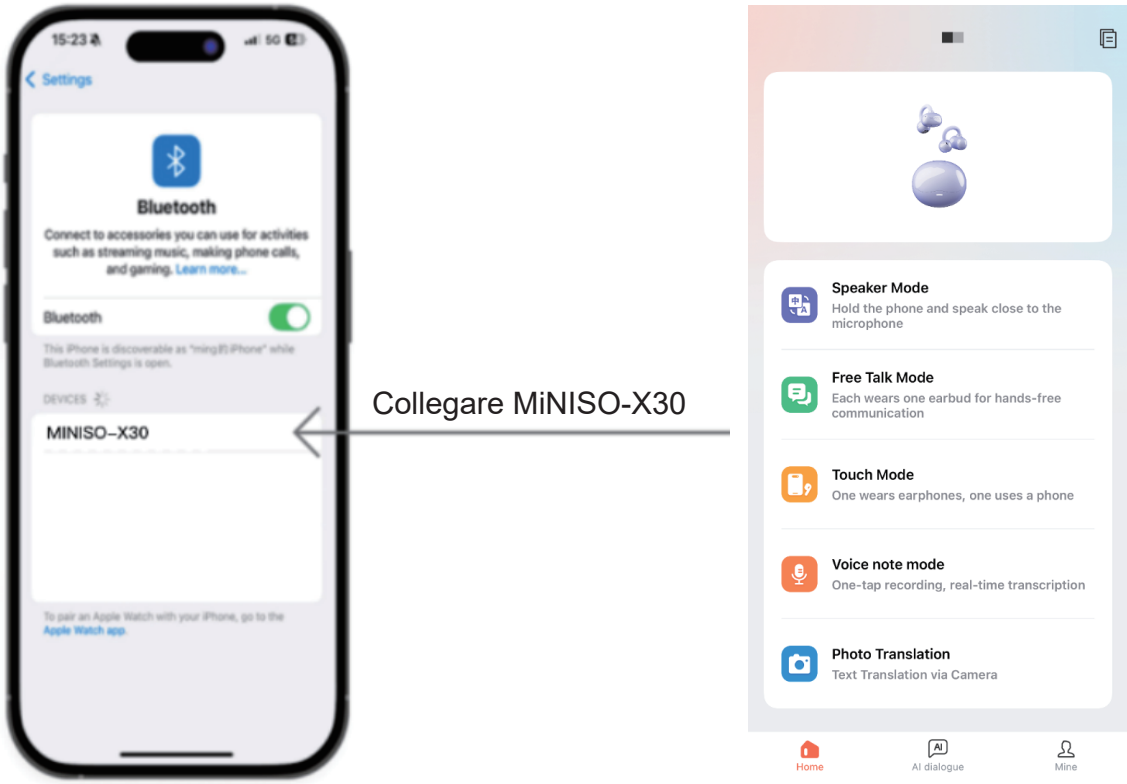
Il case di ricarica carica automaticamente l'auricolare e l'auricolare si spegne.

1. Scarica l'app TransKit

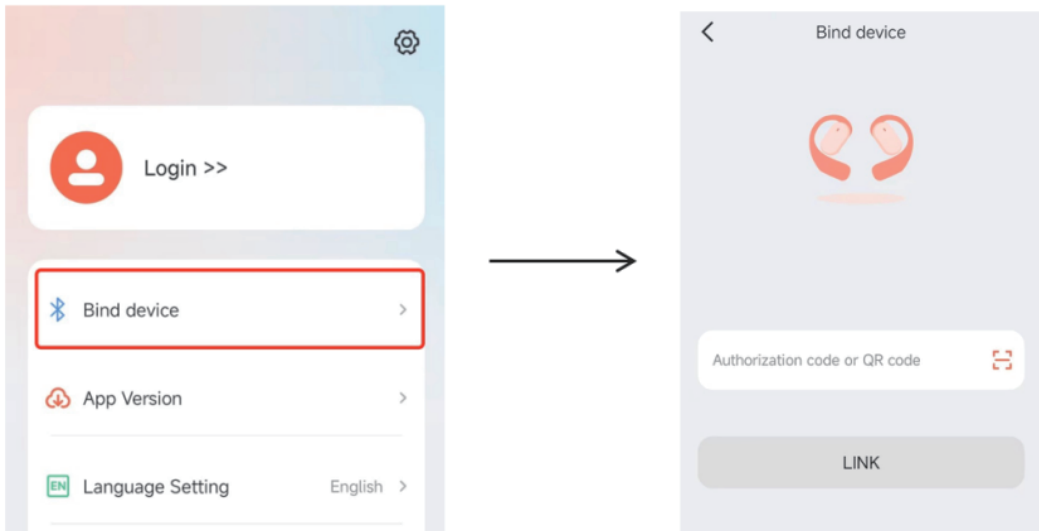
A. Scansiona il codice QR sottostante per scaricare e installare TransKit.
B. Puoi anche cercare la parola chiave “TransKit” su IOS App Store o Google Play, trovare l'app e installarla.

2.Connessione e accoppiamento

B. Apri l'app “TransKit” e collega automaticamente i dispositivi.

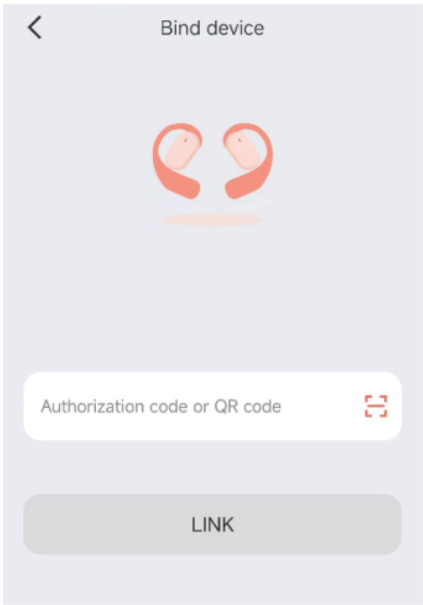


C. Dopo aver collegato il dispositivo, accedere alla pagina “Mine” nell'app. Fare clic su “Bind device” (Associa dispositivo).



3. Attivazione del codice di autorizzazione

A. Scansionare il codice di autorizzazione (codice QR)
SUGGERIMENTI: il codice di autorizzazione è solitamente stampato sulla confezione o sul manuale di istruzioni. Si prega di individuarlo.

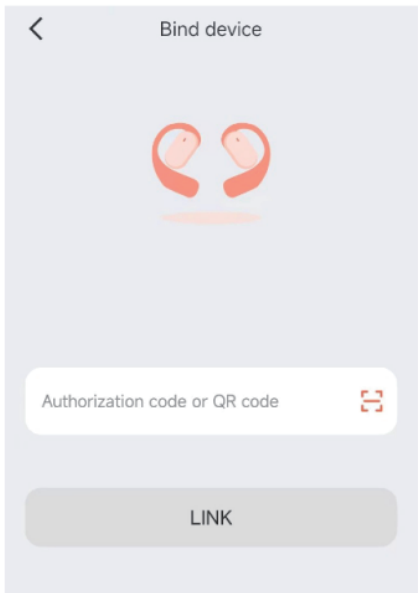


1. Fare clic sul pulsante Scansione
2. Scansionare il codice QR

Esempio
Codice di autorizzazione



Due modi per inserire il codice di autorizzazione



1. Inserire il numero
2. Fare clic su Conferma

Esempio
Codice di autorizzazione



Istruzioni operative funzionali		Stato LED
Riproduci/Pausa	Premere una volta	Le luci sono spente
SiRi cambia	Tenere premuto per due secondi	Le luci sono spente
Brano successivo	Premere 2 volte	Le luci sono spente
Aumenta volume	Toccare 3 volte di seguito	
Le chiamate in arrivo vengono collegate/interrotte	Premere una volta	Le luci sono spente
La chiamata viene rifiutata Allarme batteria scarica	Quando arriva una chiamata, tenere premuto per 2 secondi Allarme di alimentazione insufficiente quando la potenza è inferiore a 3,2 V; la potenza è inferiore a 3,1 V, spegnimento automatico;	Le luci sono spente Le luci sono spente
Ricarica in corso		Display digitale lampeggiante a lungo
Ricarica completata		Display digitale 100
Corrente di ricarica	Ricarica DC 5V/40 mA, alimentazione in carica Gli auricolari si spegneranno automaticamente e si ripristineranno.	

是非成

Specifiche del prodotto

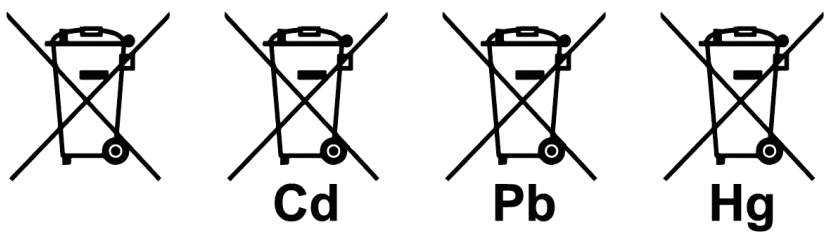
Modello del prodotto: J500
Materiale del prodotto: TPU
Altoparlante: altoparlante a diaframma composito φ13 32Ω
Capacità degli auricolari: 25 mAh
Capacità della custodia di ricarica: 250 mAh
Portata effettiva: oltre 10 metri
Peso netto degli auricolari: 65 grammi
Tempo di ricarica: 1 ora
Durata di riproduzione: 8 ore
Interfaccia di ricarica: Type-C

Precauzioni d'uso

1、Utilizzare un cotton fioc per pulire la superficie di ricarica dell'auricolare, che potrebbe essere sporca.
2、L'auricolare deve essere utilizzato correttamente secondo le istruzioni. Prestare attenzione all'influenza dell'ambiente sull'auricolare. Per garantire una connessione fluida, si consiglia di mantenere una distanza massima di 8 metri tra il telefono e l'auricolare.
3、Se l'auricolare non si connette o presenta problemi di comunicazione o di altro tipo, non rimuovere l'auricolare stesso e i suoi accessori, non utilizzare un caricatore con amperaggio superiore a quello nominale.
4、Per assicurarsi di utilizzare correttamente le cuffie, verificare che siano completamente cariche.

Informazioni sullo smaltimento delle batterie usate

1. Il simbolo del bidone della spazzatura barrato riportato sulle batterie o sugli accumulatori indica che questi non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici al termine del loro ciclo di vita. Per le batterie contenenti più dello 0,0005% di mercurio in peso, più dello 0,002% di cadmio in peso o più dello 0,004% di piombo in peso, il nome chimico della rispettiva sostanza inquinante è riportato sotto il simbolo del bidone della spazzatura, dove “Cd” sta per cadmio, ‘Pb’ sta per piombo e “Hg” sta per mercurio.



2. L'utente è tenuto per legge a restituire le batterie e gli accumulatori usati dopo l'uso. È possibile farlo gratuitamente presso un negozio al dettaglio o un altro punto di raccolta nella propria zona. Gli indirizzi dei punti di raccolta adeguati possono essere richiesti al proprio comune o all'amministrazione locale. Le batterie possono contenere sostanze nocive per l'ambiente e la salute umana. È necessario prestare particolare attenzione nella manipolazione delle batterie contenenti litio a causa dei rischi specifici che comportano. La raccolta

differenziata e il riciclaggio delle batterie e degli accumulatori usati hanno lo scopo di evitare effetti negativi sull'ambiente e sulla salute umana. Si prega di evitare il più possibile la produzione di rifiuti derivanti da batterie usate, ad esempio preferendo batterie con una durata maggiore o batterie ricaricabili.
Si prega di evitare di sporcare gli spazi pubblici lasciando incautamente batterie o apparecchiature elettriche ed elettroniche contenenti batterie. Si prega di considerare modi per riutilizzare una batteria invece di smaltirla, ad esempio ricondizionandola o riparandola.

Informazioni sulle apparecchiature elettriche ed elettroniche
Il seguente avviso è rivolto agli utenti finali privati che utilizzano apparecchiature elettriche e/o elettroniche.

1. Raccolta differenziata dei vecchi dispositivi
Le apparecchiature elettriche ed elettroniche che sono diventate rifiuti sono definite vecchie apparecchiature. Proprietario: nel caso di vecchi apparecchi, questi devono essere raccolti separatamente dai rifiuti urbani indifferenziati. In particolare, i vecchi apparecchi non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici, ma piuttosto in apposite aree di raccolta e smaltimento.
2. Batterie e accumulatori
I proprietari di vecchi apparecchi hanno in dotazione batterie e accumulatori vecchi che non fanno parte del vecchio dispositivo, così come lampade che possono essere rimosse dal vecchio dispositivo senza essere distrutte. Di norma, devono essere separati dal punto di raccolta prima di consegnarli. Ciò non si applica finché i vecchi dispositivi non vengono consegnati alle autorità pubbliche per lo smaltimento dei rifiuti e lì conservati per essere separati dagli altri vecchi dispositivi in preparazione per il riutilizzo.
3. Opzioni per la restituzione dei vecchi dispositivi
Se si possiedono vecchi dispositivi, è possibile consegnarli all'ente pubblico per lo smaltimento dei rifiuti. Sono disponibili opzioni di restituzione o raccolta. Consegnare i vecchi dispositivi per il corretto smaltimento. Se applicabile, è possibile anche la vendita di apparecchiature elettriche ed elettroniche ai fini del riutilizzo. Ulteriori informazioni sono disponibili presso l'ente di raccolta o il punto di raccolta competente.
4. Informativa sulla protezione dei dati
I vecchi dispositivi contengono spesso dati personali sensibili. Ciò vale in particolare per i dispositivi informatici e delle telecomunicazioni come computer e smartphone. Si prega di notare che, nel proprio interesse, ognuno è responsabile della cancellazione dei dati sui vecchi dispositivi da smaltire. L'utente finale è responsabile.

5. Significato del simbolo del "bidone della spazzatura barrato"
Il simbolo barrato che compare regolarmente sui dispositivi elettrici ed elettronici indica che il rispettivo dispositivo deve essere separato dal resto del suo ciclo di vita e che, al termine del suo ciclo di vita, è necessario raccogliere i rifiuti urbani indifferenziati.

Tianyueweilai®

AI Headphones Translator/AI Kopfhörer Übersetzer

Model / Modell:	J500
Battery Capacity / Bewertung:	DC 5V
Batch Number / Chargennummer:	Vedi confezione esterna
Production Date / Produktionsdatum:	Vedi confezione esterna
Time limit for using / Nutzungsdauer:	2 years
DOC link / DOC-Link:	https://tianyueweilai.cn
Battery type / Akku-typ:	Li-ion Battery / Lithium-Ionen-Akku

Manufacturer: Dongguan Shinecon Industrial Co., Ltd
Address: NO.9 Shibei Road, Tangli District, FengGang, DongGuan City, China
Contact: hsgdghkjhdgiuhsdo@163.com

EC REP
Apex CE Specialists GmbH
Address: Grafenberger Allee 277, 40237 Düsseldorf, DE
Contact: Wells Yan
E-Mail: info@apex-ce.com

UK REP
APEX CE SPECIALISTS LIMITED
Address: 89 Princess Street, Manchester, M1 4HT , UK
Contact: Wells Yan
E-Mail: Info@apex-ce.com

FR
Les équipements et accessoires électriques et électroniques, les batteries, les cellules et les cordons sont recyclables
REPRISE À LA LIVRAISON OU À DÉPOSER EN MAGASIN OU À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr Privilegiez la reparation ou le don de votre appareil !

FR

Made in China

Escanee el código QR para descargar

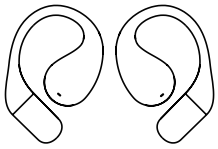
Escanee el código QR para ver el manual de instrucciones de la aplicación.

Escanee el código QR para ver el vídeo tutorial sobre cómo utilizar la aplicación.

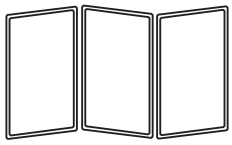
Escanee o introduzca el código de autorización para activar su dispositivo. El código se encuentra en la página de contenido de este manual.

Para proteger el medio ambiente, el manual de la aplicación se proporciona en versión digital a través de un código QR. Es seguro escanearlo y acceder a él.

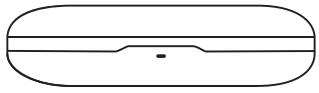
Lista de artículos



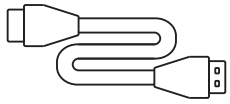
Auriculares



Manual del usuario

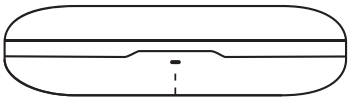


Estuche de carga

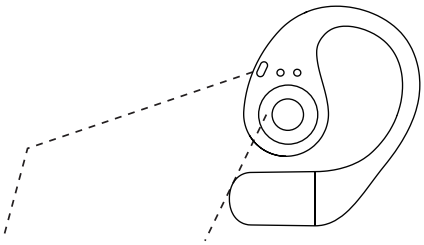


Cable de carga Tipo-C

Presentación del producto

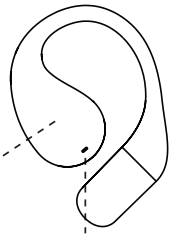


Luz indicadora del estuche de carga



Micrófono

Altavoces

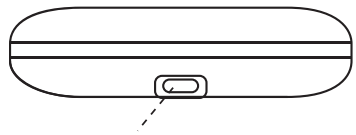


Zona táctil

Indicador LED

Encendido y Emparejamiento

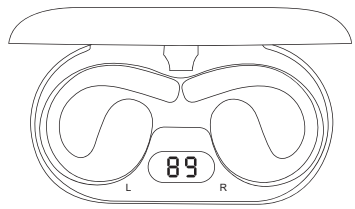
Abra el estuche de carga y saque los auriculares.
Cuando el indicador de los auriculares parpadee alternativamente, entrarán en modo de emparejamiento automático.
Al volver a colocar los auriculares en el estuche de carga, la pantalla de batería mostrará la carga restante.



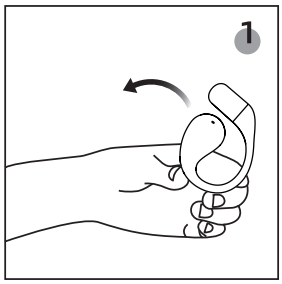
Type-C Interface

Pantalla de Batería

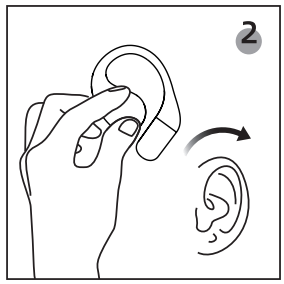
Al volver a colocar los auriculares en el estuche de carga, la pantalla de batería mostrará la carga restante.



Uso de auriculares



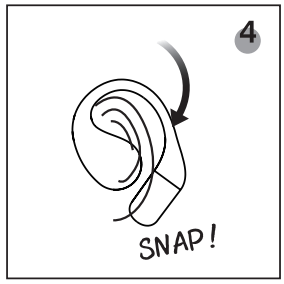
1.Sacar los auriculares



2.Colocar detrás de la oreja

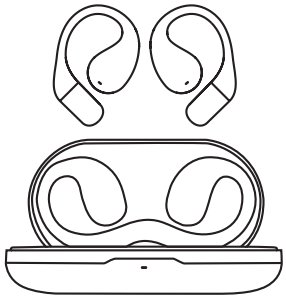


3.Ajustar los auriculares a una posición cómoda



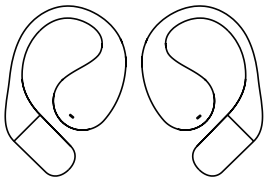
4.Auriculares listos

Emparejamiento Bluetooth

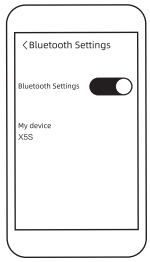


⊙ 1.Sacar

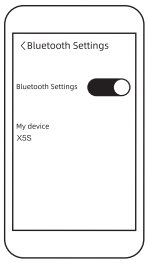
Abra el estuche de carga y saque los auriculares.



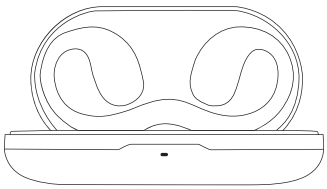
Los auriculares se encienden.



El Bluetooth se activa.



El emparejamiento se ha realizado correctamente.



⊙ Guardar

El estuche de carga carga automáticamente los auriculares y los auriculares se apagan

1.Descargar la aplicación TransKit

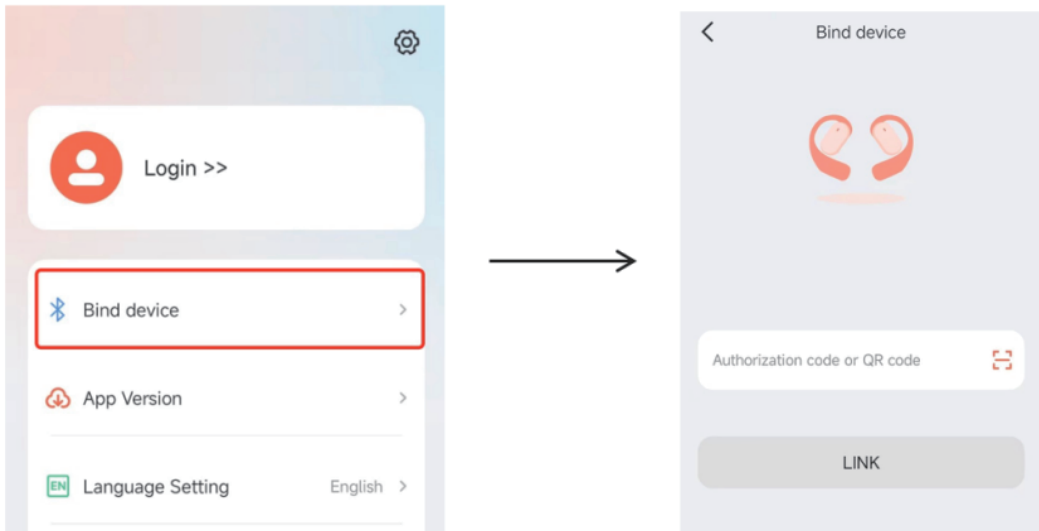
A. Escanee el código QR a continuación para descargar e instalar TransKit.
B. También puede buscar la palabra clave «TransKit» en la App Store de iOS o en Google Play, buscar la aplicación e instalarla.

2.Conexión y emparejamiento

A. Abre la configuración del teléfono para conectarte al dispositivo Bluetooth. Tomando como ejemplo los auriculares traductores “MINISO-X30”, selecciona “MINISO-X30” en la conexión Bluetooth del teléfono para completar la conexión.
B.Abra la aplicación "TransKit". Los dispositivos se conectarán automáticamente.

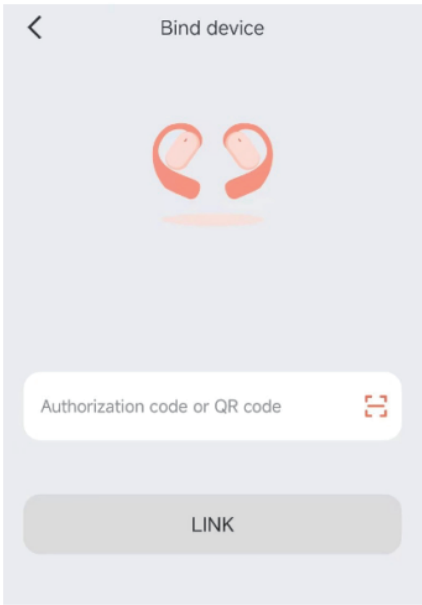


C. Después de conectar el dispositivo, entre en la página "Mío" de la aplicación. Haga clic en "Vincular dispositivo".



3.Activar código de autorización

A.Escanee el código de autorización (código QR).
CONSEJO: El código de autorización suele estar impreso en la caja del embalaje o en el manual de instrucciones. Búsquelo.

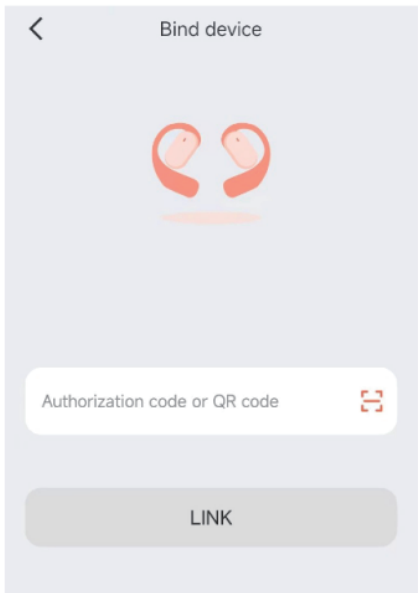


1. Haga clic en el botón Escanear
2. Escanee el código QR

Ejemplo
Código de autorización



Dos formas de introducir el código de autorización



1. Introduzca el número
2. Haga clic en Confirmar

Ejemplo
Código de autorización



Instrucciones de funcionamiento funcional		Estado del LED
Reproducir/Pausa	Una sola pulsación	Las luces están apagadas
Interruptores SiRi	Mantenga pulsado durante dos segundos	Las luces están apagadas
Siguiente canción	Presione 2 veces	Las luces están apagadas
Subir volumen	Toca 3 veces seguidas	
Las llamadas entrantes se conectan/cuelgan	Una sola pulsación	Las luces están apagadas
La llamada ha sido rechazada	Cuando entre una llamada, mantenga presionado durante 2 segundos	Las luces están apagadas
Alarma de batería baja	Alarma de baja potencia cuando la potencia es inferior a 3,2 V; la potencia es inferior a 3,1 V, apagado automático;	Las luces están apagadas
Cargando		Parpadeo largo de la pantalla digital
La carga está completa		Pantalla digital 100
Corriente de carga	Carga de DC 5 V/40 mA, encendido al cargar Los auriculares se apagarán y reiniciarán automáticamente.	

Especificaciones del producto

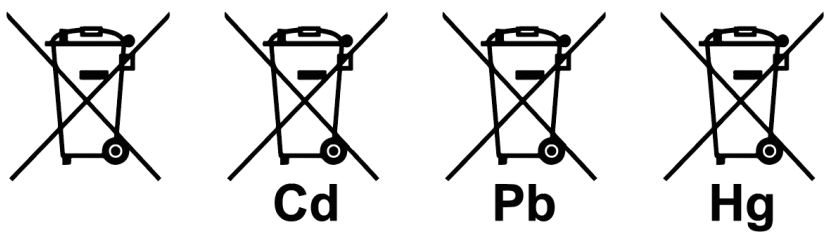
Modelo del producto: J500
Material del producto: TPU
Altavoz: altavoz de diafragma compuesto de φ13 32 Ω
Capacidad de los auriculares: 25 mAh
Capacidad del estuche de carga: 250 mAh
Alcance efectivo: más de 10 metros
Peso neto de los auriculares: 65 gramos
Tiempo de carga: 1 hora
Duración de la reproducción: 8 horas
Interfaz de carga: tipo C

Precauciones de uso

1、Utilice un bastoncillo de algodón para limpiar la superficie de carga de los auriculares, que se manchará con suciedad.
2、Los auriculares deben utilizarse correctamente según las instrucciones. Preste atención a la influencia del entorno en los auriculares. Para garantizar una conexión fluida, se recomienda que la distancia entre el teléfono y los auriculares sea inferior a 8 metros.
3、Si los auriculares no se conectan o tienen problemas de comunicación u otros problemas, no retire los auriculares ni sus accesorios, y no utilice un cargador con una intensidad superior a la nominal.
4、Para asegurarse de que está utilizando los auriculares correctamente, compruebe que estén completamente cargados.

Información sobre la eliminación de pilas usadas

1. El símbolo del contenedor tachado que aparece en las pilas o acumuladores indica que no deben desecharse con la basura doméstica al final de su vida útil. En el caso de las pilas que contienen más del 0,0005 % de mercurio en masa, más del 0,002 % de cadmio en masa o más del 0,004 % de plomo en masa, el nombre químico del contaminante correspondiente se encuentra debajo del símbolo del contenedor de basura, donde «Cd» significa cadmio, «Pb» significa plomo y «Hg» significa mercurio.



2. Usted tiene la obligación legal de devolver las pilas y acumuladores usados después de su uso. Puede hacerlo de forma gratuita en una tienda minorista u otro punto de recogida de su zona. Las direcciones de los puntos de recogida adecuados se pueden obtener en su ayuntamiento o administración local. Las pilas pueden contener sustancias nocivas para el medio ambiente y la salud humana. Se debe tener especial cuidado al manipular pilas que contengan litio debido a los riesgos particulares que conllevan. La recogida selectiva y el

reciclaje de pilas y acumuladores usados tiene por objeto evitar efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud humana. Evite en la medida de lo posible la generación de residuos de pilas usadas, por ejemplo, utilizando pilas de mayor duración o pilas recargables.
Evite ensuciar los espacios públicos dejando descuidadamente pilas o aparatos eléctricos y electrónicos que contengan pilas. Considere la posibilidad de reutilizar una pila en lugar de desecharla, por ejemplo, reacondicionándola o reparándola.

Información sobre aparatos eléctricos y electrónicos
El siguiente aviso está dirigido a usuarios finales particulares que utilizan aparatos eléctricos y/o electrónicos.

1. Recogida selectiva de aparatos viejos
Los aparatos eléctricos y electrónicos que se han convertido en residuos se denominan aparatos viejos. Propietario: En el caso de los aparatos viejos, deben recogerse por separado de los residuos municipales no clasificados. En particular, los aparatos viejos no deben tirarse a la basura doméstica, sino a los sistemas de recogida y eliminación especiales.
2. Pilas y acumuladores
Los propietarios de aparatos viejos deben guardar en un lugar seguro las pilas y acumuladores viejos que no formen parte del aparato viejo, así como las lámparas que se puedan extraer del aparato viejo sin destruirlas. Por regla general, deben separarse del punto de recogida antes de entregarlos. Esto no aplica hasta que los dispositivos antiguos se entreguen a las autoridades públicas de gestión de residuos y se almacenen allí para su separación de otros dispositivos antiguos y su preparación para su reutilización.
3. Opciones para la devolución de dispositivos antiguos
Si tiene dispositivos antiguos, puede llevarlos a la agencia pública de gestión de residuos establecida y las opciones disponibles para su devolución o recogida. Entregue los dispositivos antiguos para su correcta eliminación. Si corresponde, también es posible la venta de equipos eléctricos y electrónicos para su reutilización. Puede obtener más información en la agencia de recogida o punto de devolución correspondiente.
4. Aviso de protección de datos
Los dispositivos antiguos suelen contener datos personales sensibles. Esto se aplica en particular a dispositivos de tecnología de la información y las telecomunicaciones, como ordenadores y teléfonos inteligentes. Tenga en cuenta que, en su propio interés, todos son responsables de eliminar los datos de los dispositivos antiguos que se van a desechar. El usuario final es responsable. 5.

Significado del símbolo del cubo de basura tachado
El símbolo del cubo de basura tachado, que aparece habitualmente en los aparatos eléctricos y electrónicos, indica que el aparato en cuestión debe separarse del contenedor de basura al final de su vida útil. Los residuos urbanos sin clasificar deben recogerse.

Tianyueweilai®

AI Headphones Translator/AI Kopfhörer Übersetzer

Model / Modell:	J500
Battery Capacity / Bewertung:	DC 5V
Batch Number / Chargennummer:	Ver embalaje exterior
Production Date / Produktionsdatum:	Ver embalaje exterior
Time limit for using / Nutzungsdauer:	2 years
DOC link / DOC-Link:	https://tianyueweilai.cn
Battery type / Akku-typ:	Li-ion Battery / Lithium-Ionen-Akku

Manufacturer: Dongguan Shinecon Industrial Co., Ltd
Address: NO.9 Shibei Road, Tangli District, FengGang, DongGuan City, China
Contact: hsgdghkjhdgiuhsdo@163.com

EC REP
Apex CE Specialists GmbH
Address: Grafenberger Allee 277, 40237 Düsseldorf, DE
Contact: Wells Yan
E-Mail: info@apex-ce.com

UK REP
APEX CE SPECIALISTS LIMITED
Address: 89 Princess Street, Manchester, M1 4HT , UK
Contact: Wells Yan
E-Mail: Info@apex-ce.com

FR
Les équipements et accessoires électriques et électroniques, les batteries, les cellules et les cordons sont recyclables
REPRISE À LA LIVRAISON OU À DÉPOSER EN MAGASIN OU À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr Privilegiez la reparation ou le don de votre appareil !

FR

Made in China